FIFTH CENSUS OF CANADA, 1911.

SCHEDULE / TABLEAU No. 1. {POPULATION BY NAME, PERSONAL DESCRIPTION, ETC. / POPULATION—NOM, RENSEIGNEMENTS PERSONNELS, ETC.

Dist. 174 Enu. 3

CINQUIÈME DU CA

Province Quebec — District No. 174 Megantic — S. District No. 4 Drummond — {Enumeration District / District du recenseur} No. 1 — dans le canton d'Halifax and — (City, town, village, township or parish. / Cité, ville, village, canton ou paroisse.)

Nominal return of living persons by / Dénombrement des vivants par Simion Perreault, Enumerator / Recenseur, le 12 Juin et 13 Juin

Page 12

NUMBERED IN THE ORDER OF VISITATION. / NUMÉROTÉS DANS L'ORDRE DES VISITES.		RESIDENCE AND PERSONAL DESCRIPTION. / RÉSIDENCE ET RENSEIGNEMENTS PERSONNELS							CITIZENSHIP, NATIONALITY AND RELIGION. / CITOYENNETÉ, NATIONALITÉ ET RELIGION.						PROFESSION, OCCUPATION, TRADE OR MEANS OF LIVING / PROFESSION, EMPLOI, MÉTIER OU MOYEN D'EXISTENCE				WAGE-EARNERS. / EMPLOYÉS.								INSURANCE HELD AT DATE— / ASSURANCE EN VIGUEUR À DATE—			EDUCATION AND LANGUAGE OF EACH PERSON FIVE YEARS OF AGE AND OVER. / INSTRUCTION ET LANGUE DE CHAQUE PERSONNE DE CINQ ANS ET PLUS.						INF (specify age wh	
Dwelling House. / Maison habitée.	Family, household or institution. / Famille, ménage ou institution.	Name of each person in family, household or institution. / Nom de chaque personne dans la famille, le ménage ou l'institution.	Place of habitation. (Township or parish, city, town or village. Range or concession and lot, or cadastral number in township or parish. Street and house number if in city, town or village. Or other description.) / Lieu du domicile. (Canton ou paroisse, cité, ville ou village. Rang ou concession et lot ou No. de cadastre pour le canton ou la paroisse. Rue et No. de la maison pour la cité, la ville ou le village. Ou autres détails.)	Sex. / Sexe.	Relation to head of family or household. / Parenté avec le chef de la famille ou du ménage.	Single, married, widowed or divorced. / Célibataire, marié, veuf ou divorcé.	Month of birth. / Mois de naissance.	Year of birth. / Année de naissance.	Age at last birthday. / Age au dernier anniversaire.	Country or place of birth. (If in Canada specify province or territory.) / Pays ou lieu de naissance. (Si le lieu de naissance est le Canada, spécifier la province ou le territoire.)	Year of immigration into Canada, if an immigrant. / Pour les immigrés, année de leur immigration au Canada.	Year of naturalization, if formerly an alien. / Pour les étrangers, année de naturalisation.	Racial or tribal origin. / Origine selon la race ou la tribu.	Nationality. / Nationalité.	Religion. / Religion.	Chief occupation or trade. / Emploi principal ou métier.	Employment other than at chief occupation or trade, if any. / Emploi supplémentaire en dehors de l'emploi principal ou du métier, s'il y en a.	Employer. / Patron.	Employee. / Employé.	Working on own account. (Use letter indicated.) / Travaillant à son compte (voir indications.)	Name of wage-earner's employer, firm, company, trade, store, etc. / Mentionner où la personne est employée, nom de la maison, de la firme, de la compagnie, du magasin, etc.	Weeks employed in 1910 at chief occupation or trade. / Nombre de semaines données en 1910 au chef emploi ou au métier.	Weeks employed in 1910 at other than chief occupation or trade, if any. / Nombre de semaines données en 1910 à un autre travail que l'emploi principal ou au métier.	Hours of work per day. / Heures de travail par journée.	Hours of work per week at chief occupation, if any. / Heures de travail par semaine à l'emploi principal.	Hours of work per week at other than chief occupation, if any. / Heures de travail par semaine à un autre emploi.	Total earnings in 1910 from chief occupation or trade. / Gain total en 1910 provenant de l'emploi principal ou du métier.	Total earnings in 1910 from other than chief occupation or trade, if any. / Gain total en 1910 provenant des emplois autres que l'emploi principal ou du métier.	Rate of earnings per hour. / Taux du gain par heure à l'heure — Cents.	Upon life. / Sur la vie.	Against accident or sickness. / Sur les accidents ou la maladie.	Cost of insurance in cents. / Coût de l'assurance dans l'année (en cents).	Months at school in 1910. / Nombre de mois à l'école en 1910.	Can read. / Sait lire.	Can write. / Sait écrire.	Language commonly spoken. / Langue communément parlée.	Cost of education in 1910 for persons attending College, Convent or Academy. / Coût de l'éducation en 1910 pour personnes fréquentant le Collège, le Couvent ou l'Académie.	Hindi.	
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20	21	22	23	24	25	26	27	28	29	30	31	32	33	34	35	36	37	38	39
89	91	Petitemgue Wolfrid	St Ferdinand	M	chef	M	Dec	1887	24	Que			Francais	canadien	Cath R	cultivateur																						
		Marie	"	F	épouse	M	oct	1890	21	Que			Francais	canadien	Cath R																						
		Bruce	"	M	fils	C	oct	1908	3	Que			Francais	canadien	Cath R																						
		Marie	"	F	fille	C	mai	1909	2	Que			Francais	canadien	Cath R	cultivateur													25.00	N	5							
90	93	Lantier Alexandre	St Ferdinand	M	Chef	M	Sept	1843	68	Que			Francais	canadien	Cath R	cultivateur																						
		Marie	"	F	Epouse	M	Fev	1845	66	Que			Francais	canadien	Cath R																						
		Eudger	"	M	fils	C	oct	1876	35	Que			Francais	canadien	Cath R																						
		Ida	"	F	Epouse	M	Janv	1878	36	Que			Francais	canadien	Cath R																						
		Exile	"	M	fils	C	Juillet	1902	9	Que			Francais	canadien	Cath R																						
		Clementine	"	F	fille	C	Dec	1903	8	Que			Francais	canadien	Cath R																						
		Clementine	"	F	fille	C	Avril	1906	5	Que			Francais	canadien	Cath R																						
		Elisette	"	F	fille	C	mars	1910	1	Que			Francais	canadien	Cath R																						
91	94	Lemay Edouard	St Ferdinand	M	chef	M	Dec	1889	22	Que			Francais	canadien	Cath R	cultivateur																						
		Ste Rose Anne	"	F	Epouse	M	Fev	1891	20	Que			Francais	canadien	Cath R																						
		Maria	"	F	fille	C	Juin	1910	1	Que			Francais	canadien	Cath R																						
92	95	Gregoire Damase	St Ferdinand	M	chef	M	Juin	1879	32	Que			Francais	canadien	Cath R	cultivateur																						
		Merray	"	F	Epouse	M	mars	1881	30	Que			Francais	canadien	Cath R																						
		Odille	"	M	fils	C	Dec	1903	8	Que			Francais	canadien	Cath R																						
		Alcide	"	M	fils	C	Avril	1905	6	Que			Francais	canadien	Cath R																						
		Alcedese	"	M	fils	C	Avril	1907	4	Que			Francais	canadien	Cath R																						
		Roger	"	M	fils	C	Mai	1910	6/12	Que			Francais	canadien	Cath R																						
		Celina	"	F	fille	C	Janv	1901	10	Que			Francais	canadien	Cath R																						
93	96	Fredette Joseph	St Ferdinand	M	chef	M	Janv	1873	38	Que			Francais	canadien	Cath R	cultivateur																						
		Delvina	"	F	Epouse	M	Janv	1877	34	Que			Francais	canadien	Cath R																						
		Joseph	"	M	fils	C	Janv	1896	15	Que			Francais	canadien	Cath R																						
		Wolfrid	"	M	fils	C	Dec	1898	12	Que			Francais	canadien	Cath R																						
		Wilfrid	"	M	fils	C	Dec	1904	7	Que			Francais	canadien	Cath R																						
		Archil	"	M	fils	C	Dec	1904	7	Que			Francais	canadien	Cath R																						
		Eugene	"	M	fils	C	Sept	1909	2	Que			Francais	canadien	Cath R																						
		Florida	"	F	fille	C	Fevr	1889	12	Que			Francais	canadien	Cath R																						
94	97	Mercure Johny	St Ferdinand	M	chef	M	Juillet	1857	54	Que			Francais	canadien	Cath R	Cultivateur													1.00		3.0							
		Alexie	"	F	Epouse	M	Oct	1867	44	Que			Francais	canadien	Cath R																						
		Esther	"	M	fils	C	Oct	1888	27	Que			Francais	canadien	Cath R																						
		Donat	"	M	fils	C	Juin	1900	11	Que			Francais	canadien	Cath R																						
		Albert	"	M	fils	C	mars	1901	10	Que			Francais	canadien	Cath R																						
		Leo	"	M	fils	C	mars	1907	4	Que			Francais	canadien	Cath R																						
		Josephine	"	F	fille	C	Dec	1894	17	Que			Francais	canadien	Cath R																						
		Adelia	"	F	fille	C	Avril	1898	13	Que			Francais	canadien	Cath R																						
95	98	Boudreau Henri	St Ferdinand	M	chef	M	Juin	1878	33	Que			Francaise	canadien	Cath R	Gouvernante																						
		Fernand	"	M	fils	C	mars	1908	3	Que			Francais	canadien	Cath R																						
		Beatrice	"	F	fille	C	Janv	1904	7	Que			Francais	canadien	Cath R																						
		Lucrece	"	F	fille	C	Sep	1905	6	Que			Francais	canadien	Cath R																						
		Gratia	"	F	fille	C	Fev	1907	4	Que			Francais	canadien	Cath R																						
		Marie Anne	"	F	fille	C	Juillet	1909	1	Que			Francais	canadien	Cath R																						
96	99	Fredette Lewis	St Ferdinand	M	chef	M	Fev	1877	35	Que			Francais	canadien	Cath R	cultivateur																						
		Euthimise	"	F	Epouse	M	mai	1884	27	Que			Francais	canadien	Cath R																						
		Jaime	"	M	fils	C	Janv	1903	8	Que			Francais	canadien	Cath R																						
		Marielle	"	F	fille	C	Fevrier	1906	5	Que			Francais	canadien	Cath R																						
		Estelle Ethel	"	F	fille	C	Aout	1909	4	Que			Francais	canadien	Cath R																						
		Florence Anne	"	F	fille	C	Janv	1909	2	Que			Francais	canadien	Cath R																						

1597 48